

# الأمم المتحدة

EP

Distr.  
LIMITED

UNEP/OzL.Pro/ExCom/45/34  
9 March 2005

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

## برنامج الأمم المتحدة للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف  
لتنفيذ بروتوكول مونتريال  
الاجتماع الخامس والأربعون  
مونتريال، 4-8 نيسان / أبريل 2005

### مقترح مشروع: الجماهيرية العربية الليبية

إن هذه الوثيقة تتكون من تعليقات وتصانيف من أمانة الصندوق عن مقترن مشروع الآتي:

#### الازالة

اليونيدو

• خطة إزالة وطنية لـCFC: الشريحة الثانية

لأسباب اقتصادية، لقد تمت طباعة هذه الوثيقة بعدد محدد، فيرجى من المندوبين أن يأخذوا نسختهم معهم إلى الاجتماع وألاّ بطلبو نسخاً إضافية.

**ورقة تقييم المشروع  
(مشروعات متعددة السنوات)  
الجماهيرية العربية الليبية**

**الوكالة المنفذة/الثانية**

**عنوان المشروع**

اليونيدو	خطة ازالة وطنية للـCFC: الشريحة الثانية	
	لجنة تغير المناخ	الوكالة الوطنية القائمة بالتنسيق
آخر بيانات عن الاستهلاك تم تبليغها للـODS التي يعالجها المشروع		
ألف: بيانات المادة 7 (طن ODP، 2003 حتى يوليه 2004)		
704.1	المرفق ألف المجموعة الأولى، CFCs	
0	المرفقباء، المجموعة الثالثة، TCA	

**باء: بيانات قطاعية في البرنامج القطري (طن ODP، 2001 حتى 2 ديسمبر 2003)**

المجموع	المذيبات	خدمة التبريد	صناعة التبريد	الرغاوي	الأبروسلات	ODS
857.96	0	4.44	0	853.52	0	CFC-11
157.68	0	146.46	11.22	0	0	CFC-12
0.15	0	0.15	0	0	0	CFC-114
1.88	0	1.88	0	0	0	CFC-115
1,017.67	00	152.93	11.22	853.52	0	Total

لا ينطبق

استهلاك CFC المتبقى المؤهل للتمويل (طن ODP)

**مشروع خطة الأعمال عن السنة الجارية: مجموع التمويل 720 000 دولار، واجمالي الازالة 124 طن ODP**

بيانات المشروع							
Total	2010	2009	2008	2007	2006	2005	2004 2003*
غير متوفر.	0	0		107		358	610 710
غير متوفر.	0	0	11.6	52	176	300	461 700
249.5	0	0	0	0	0	10.5	239
450.5	0	0	11.6	40.4	124	124	150.5 0
700	0	0	11.6	40.4	124	124	161 239
450.5	0	0	11.6	40.4	124	124	150.5 0
							Mجموع الاستهلاك من ODS المطلوب ازالته (HCFC)
2,497,947	0	0	0	0	277,947	720,000	0 1,500,000
187,346	0	0	0	0	20,846	54,000	0 112,500
2,685,293	0	0	0	0	298,793	774,000	0 1,612,500
5.54							جدوى تكاليف المشروع النهائي (دولار أمريكي/كغ)

\* قيمة تقديرية

**طلب التمويل:** موافقة من حيث المبدأ على الازالة الكاملة للـODS، والتمويل الكامل للمشروع ولتكاليف المساعدة، والموافقة على تمويل الشريحة الثانية (2005) كما هو مبين أعلاه

نوع التمويل	نوع التمويل
نوع التمويل	نوع التمويل

نوصية الأمانة

## وصف المشروع

### خلفية المشروع

- إن اللجنة التنفيذية في اجتماعها ـ41 وافقت من حيث المبدأ على مبلغ 2 497 947 دولار (باستبعاد تكاليف مساندة الوكالة) لتنفيذ خطة الإزالة الوطنية للـCFC في الجماهيرية العربية الليبية لتمكين الحكومة الليبية من تحقيق التزاماتها بالازالة الكاملة للـCFC المستعملة في صنع وخدمة معدات التبريد وقطاع الرغاوي، مع قيام اليونيدو بمهمة الوكالة القائدة في التنفيذ. ووافقت اللجنة التنفيذية أيضاً على الشريحة الأولى البالغة 1 500 000 دولار لتنفيذ برنامج العمل السنوي لعام 2004.
- التذييل 2ـألف: إن الأهداف والتمويل الواردين في الاتفاق بين اللجنة التنفيذية وحكومة الجماهيرية العربية الليبية تتطوّر على أهداف سنوية من حيث أقصى قدر مسحوب به من استهلاكـCFC وتخفيضـCFC بفضل المشروعات الجارية والأنشطة الجديدة بموجب الخطة المعتمدة.

2009	2008	2007	2006	2005	2004	2003	
0		107.0		358.0	610.0	710.0	الجدول الزمني للتخفيض المقرر في بروتوكول مونتريال*
0	11.6	52.0	176.0	300.0	461.0	700.0	1- مجموع الاستهلاك المسموح به لمواد المجموعة الأولى في المرفق ألف
0	0	0	0	0	10.5	239.0	2- تخفيض بفضل المشروعات الجارية
0	11.6	40.4	124.0	124.0	150.5	0	3- تخفيض جديد بفضل الخطة
0	11.6	40.4	124.0	124.0	161.0	239.0	4- مجموع التخفيض السنوي لمواد المجموعة الأولى في المرفق ألف
	0	0	277,947	720,000	0	1,500,000	5- التمويل المتفق عليه للوكالة المنفذة القائدة (دولار أمريكي)
	0	0	20,846	54,000	0	112,500	6- التكاليف المساندة للوكالة القائدة (دولار أمريكي)
	0		298,793	774,000	0	1,612,500	7- مجموع التمويل المتفق عليه (دولار أمريكي)

\* طبقاً للخطة العمل المعتمدة في الاجتماع الخامس عشر للأطراف في بروتوكول مونتريال

- 3 بالنيابة عن حكومة الجماهيرية العربية الليبية قدمت اليونيدو إلى الاجتماع ـ45 طلباً للافراج عن الشريحة الثانية من التمويل بمبلغ 720 000 دولار أمريكي زائداً 54 000 دولار أمريكي كتكاليف مساندة لبرنامج التنفيذ السنوي عن عام 2005. وقدّمت اليونيدو أيضاً تقريراً مرحلياً عن عام 2004 بشأن الأنشطة التي بذلت خلال الفترة من يناير إلى ديسمبر 2004.

### تقرير مرحي عن 2004

- 4 طبقاً لأهداف التخفيض ينبغي إزالة 239 طن ODP بفضل تنفيذ تسعة مشروعات جارية في قطاع الرغاوي يقوم بتنفيذها اليونيدو. وهذه المشروعات تمت الموافقة عليها في الاجتماعات الثانية والثلاثين

والرابعة والثلاثين الخامسة والثلاثين، وتصادف تأخيرات في التنفيذ. وطبقاً للتقرير الوارد من اليونيدبي، إن هذه المشروعات توجد على مراحل مختلفة من التنفيذ ولكن لا يوجد بينها أي مشروع ذكر أنه تم تنفيذه.

5- **في قطاع صناعة التبريد**، توجد ست شركات مؤهلة للتمويل، تم تبيينها وبلغ مجموع استهلاكها من CFC 44.6 طن ODP. وتم طلب توريد معدات تبريد أساسية، كما تم تركيبها وتشغيلها لهذه الشركات. وزوالت جميع الشركات بمساعدة تقنية لتصميم النماذج الأولية. وببدأ الشركات الانتاج بـ HFC-134a كغاز تبريد، وأزالـت 11.2 طن ODP من CFC12 كانت مستعملة للتبريد. ومعدات الارغاء تم تسليمها. وتقوم الشركات في الوقت الحاضر باعداد العمل المطلوب القيام به على الموقع، لترتيب المعدات ومن المنظور أن يصل خبراء القائم بالتوريد إلى ليبيا في مارس لتركيب وتشغيل المعدات. ومن المتوقع أن هذه الشركات يمكن أن تبدأ انتاجاً حالياً تماماً من أبريل 2005، وأن تزيل قدرًا إضافيًّا يبلغ 33.4 طن ODP.

6- **فيما يتعلق بمكونة الرغاوي**، فإن الصفة الأولى من المعدات لعشرة شركات تنتج كتل مرنة، سوف يتم تسليمها وتركيبها في أبريل 2005، مما يؤدي إلى إزالة 165 طن ODP. وبالإضافة إلى ذلك فإن توريد المعدات الخاصة بمنتجين اثنين آخرين للكتل الجاسئة (أي الصلبة) قد شرع فيه. وهناك خبير استشاري دولي قام بزيارة الشركات الثلاثة المتبقية التي تصنع الكتل المرنة، وجمع معلومات بشأن المتطلبات التقنية ومواصفات المعدات والخدمات. وخطة العمل وشروط الصلاحية لتنفيذ المشروعات قد تم وضعها والاتفاق عليها.

7- **في قطاع خدمة التبريد**، نظم منهاج لتدريب موظفي الجمارك وتم اصدار الأمر بتوريد أدوات تبین غازات التبريد وسلمت هذه الأدوات إلى الموانيء. وسيساعد ذلك على مراقبة الواردات من ODS إلى البلد. وهناك ورشة ثانية لتدريب المدربين على الممارسات الجيدة في مجال غازات التبريد، مقرر عقدها في مارس 2005. وطبقاً لخطة العمل فإن معدات الاسترداد وإعادة التدوير المطلوب توريدها للورشة سيتم شراؤها في 2005 عند تلقي التمويل للشريحة الثانية. وجميع هذه الأحكام ستتكلف إزالة 15 طن ODP متوقفة من خلال RMP.

8- أنشئت لجنة حكومية للشروع في وضع نظام لاصدار التراخيص. وأعد مشروع لوائح بشأن المواد التي تستند طبقة الأوزون. وهذه اللوائح هي الآن قيد الموافقة عليها من خلال القنوات الرسمية.

#### الوضع البالى القائم فى خطة الإزالة الوطنية للـODS، الشريحة الأولى

9- قدمة اليونيدو المعلومات الآتية بشأن الوضع القائم في الشريحة الأولى:

مكونات خطة الإزالة الوطنية	معتمدة (دولار أمريكي)	الإنفاق (دولار أمريكي)
<b>قطاع صناعة التبريد التجاري</b>		
توريد المعدات شامل التدريب		279,790
المساعدة التقنية والتدريب		28,780
خبرة دولية واستشارات دولية		12,860
<b>المجموع</b>		321,430
<b>خطة ادارة غازات التبريد</b>		
<b>ألف - التدريب على الممارسات الجيدة في غازات التبريد</b>		
توزيع المعدات لمراكز التدريب	15,000	12,268
تنظيم ورشة "تدريب المدربين" بما في ذلك اعداد مواد الورشة	20,000	20,000
خبراء استشاريون دوليون	15,000	16,000
<b>المجموع</b>		48,268

<b>باء - برنامج تمكين الجمارك</b>		
20,000	22,000	تنظيم الورشة منهجان
14,000	16,000	خبير استشاري
10,480	12,000	أجهزة تبین غاز التبريد
44,480	50,000	<b>المجموع</b>
92,748	100,000	<b>المجموع الفرعي لخطة ادارة غازات التبريد</b>
<b>قطاع الرغاوي</b>		
931,000	1,000,000	توريد المعدات
11,822	50,000	استشارات ومساعدة تقنية
942,822	1,050,000	<b>المجموع</b>
1,357,000	1,500,000	<b>المجموع الكلي</b>

استهلاك CFC

-10 إن الاستهلاك الفعلى للـCFC في 2003 كان يبلغ 704.1 طن ODP، وهو يقل عن حد الاستهلاك التقديري المقرر في بروتوكول مونتريال البالغ 710 طن ODP. وطبقاً للمعلومات التي وردت من وحدة الأوزون الوطنية إن استهلاك المادة 7 ليس متوقعاً أن يتجاوز 461 في 2004 على أساس الوثائق المؤقتة الخاصة باستيرادـCFC في 2004.

البرنامج السنوي للتنفيذ عن عام 2005

- 11 إن مدى أنشطة 2005 متوقع أن يؤدي إلى إزالة 124 طن ODP في قطاعي الرغاوي وخدمة التبريد.
- 12 تزمع الحكومة أن تطبق في 2005 تشريعـODS الذي أعد بمساعدة اليونيدو، والقيام برصد وارداتـODS وصادراتها من خلال نظام التراخيص الذي تم وضعه ونظام الحصص.
- 13 إن مفردات الميزانية المطلوبة مبينة في الجدول الآتي:

النشاط	الإنفاق المزمع (دولار أمريكي)
ادارة المشروع	20,000
توريد معدات للخدمة وأدوات الاسترداد	200,00
توفير معدات إرغاء لشركات الرغاوي المتبقية	500,000
<b>المجموع</b>	720,000

تعليقات وتوصية من الأمانةتعليقات

- 14 وفقاً للاتفاق وللبرنامج التنفيذي لعام 2004، إن مجموع الاستهلاك المسموح به للـCFC ينبغي ألا يزيد عن 700 طن ODP في 2003. وقد أبلغت ليبيا عن استهلاكها لعام 2003 منـCFC إلى أمانة الأوزون يبلغ 704.1 طن ODP مما يتجاوز الحد المقرر بمقدار 4.1 طن ODP، ويبدو أن حكومة ليبيا لم تمثل للمادة 10 من الاتفاق.

- 15 وفقا للاتفاق إن تخفيض استهلاك CFC من خلال تنفيذ المشروعات الجارية في 2003 و 2004 يبلغ 249.5 طن ODP. والمحفوظات المتاحة لدى الأمانة تدل على أن تسعة مشروعات جارية يبلغ مجموع الإزالة فيها 314 طن ODP، لم تتم بعد. وجرى تنفيذ هذه المشروعات من جانب اليونيدبي في قطاع الرغاوي لمدة طويلة، وهي تعاني من تأخيرات محسوبة: هناك أربعة مشروعات يجري تنفيذها منذ الاجتماع 32 ومشروعان تم اعتمادهما في الاجتماع الثاني والثلاثين وثلاثة مشروعات في الاجتماع 35. وفي التقارير المرحلية عن عام 2004، بين اليونيدبي باستمرار أن السبب الرئيسي للتأخير في التنفيذ كان صعوبة الاتصال بالسلطات والمؤسسات الليبية. وقام اليونيدبي ببلاغ الأمانة أنبعثة من الخبراء مزمعة في مارس 2005، سوف تؤدي إلى تسهيل اتمام بعض المشروعات وتمكن من التبليغ عن الوضع القائم فعلا في المشروعات في قطاع الرغاوي في ليبيا. وسوف يتم إبلاغ اللجنة التنفيذية بنتائج هذه المساعي.

- 16 بموجب الاتفاق، إن هدف إزالة 2004 من خلال أنشطة جديدة كان قد حدد بأنه 150.5 طن ODP. وبين التقرير المرحلي عن 2004 أن النشاط الوحيد الذي أدى إلى إزالة ODP كان التحول الذي حدث في الجزء الخاص بغازات التبريد في ستة شركات لصناعة التبريد مما أدى إلى إزالة إجمالية قدرها 11.23 طن ODP. وهناك 33.38 طن ODP اضافية ستزال فقط بعد تحويل الجزء الخاص بالرغاوي تحويلا كاملا في أبريل 2005. وهناك 165 طن ODP أخرى في قطاع الرغاوي من المتوقع إزالتها في أبريل 2005.

- 17 قامت الأمانة ببلاغ اليونيدو أنه يبدو من التقرير المرحلي أن الأهداف الشاملة للإزالة عن عام 2003 - 2004 البالغة 249.5 طن ODP بفضل المشروعات الجارية و 150.5 طن ODP بفضل الأنشطة الجديدة المحددة في الاتفاق، لم تتحقق. بيد أنه، ينبغي أن يلاحظ أن هدف خطة العمل التي اعتمدتها الأطراف قد تم الوفاء بها. وليس من الواضح كيف تم تخفيض استهلاك CFC في عام 2003 البالغ 704 طن ODP إلى 461 طن اللازمة في 2004، وكيف يمكن للأنشطة التي بذلت في 2004 أن تجعل استهلاك 2005 300 طن ODP كما هو مقرر في الاتفاق. وأجابات اليونيدو على ذلك أنه طبقا للمعلومات الواردة من وحدة الأوزون الوطنية، إن الاستهلاك طبقا للمادة 7 لا يتوقع أن يتجاوز 461 طن ODP في 2004. وأنشطة الإزالة سوف تتعجل في 2005 لتعويض ذلك النقص.

- 18 إن القرار XV/36 الذي صدر عن الاجتماع الخامس عشر للأطراف قد لاحظ أن ليبيا التزمت بوضع نظام لإصدار تراخيص للاستيراد والتصدير خاصة بالـODS ، بما في ذلك فرض حصص، بحلول عام 2004. وقد أعد التشريع بمساعدة من اليونيدو، ولكن سيتم تنفيذه في 2005.

- 19 أبلغت الأمانة اليونيدو أن حكومة ليبيا لم تقم بتبلیغ أمانة الصندوق البيانات المتعلقة بتنفيذ البرنامج القطري عن سنتي 2002 و2003. وأهابت الأمانة باليونيدو أن تبلغ حكومة ليبيا بضرورة تقديم البيانات بدون مزيد من التأخير، وأن تقدم المساعدة اللازمة إلى ليبيا لتحقيق هذه المطلب.

## توصية

- 20 قد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تنظر في الموافقة على برنامج العمل السنوي عن عام 2005 وعلى شريحة التمويل المطلوبة في ضوء المعلومات الآتية الذكر.

-----